



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie

HK.9020.1.185.2026

Gryfino, dnia 2026-07-16

Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp. z o. o.
ul. Targowa 16, 74-100 Gryfino

ORZECZENIE NR HK.9022.3.236.2026

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie na podstawie

- o art. 4 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 roku o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2024r, poz. 416),
- o §21 ust. 1 pkt. 3 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 roku poz. 2294),
- o sprawozdań z badań jn:

Lp.	Data pobrania próbki	Miejsce pobrania próbki	Nr sprawozdania	Laboratorium
1.	06.07.2026r.	Wysoka Gryfińska ul. Lipowa 3 biuro gospodarstwa rolnego	Spr/BM/PW/1154-Q/26 z dnia 09.07.2026r.	Laboratorium Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Szczecinie
			Spr/ŚR/K/2989-Q/26 z dnia 09.07.2026r.	
			Spr/ŚR/K/2990/26 z dnia 09.07.2026r.	

stwierdza

warunkową przydatność wody do spożycia w zakresie ponadnormatywnej wartości twardości z wodociągu „Wysoka Gryfińska” gm. Gryfino zgodnie z decyzją znak: HK.9020.3.32.2026.

Załączniki:

1. Sprawozdanie Spr/BM/PW/1154-Q/26 z dnia 09.07.2026r.
2. Sprawozdanie Spr/ŚR/K/2989-Q/26 z dnia 09.07.2026r.
3. Sprawozdanie Spr/ŚR/K/2990/26 z dnia 09.07.2026r.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie

mgr inż. Wioletta Rożko

/dokument podpisany elektronicznie

Otrzymują:

1. Adresat,
 2. aa
 3. Burmistrz Miasta i Gminy Gryfino
- MP

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Gryfinie
ul. Flisacza 6 | 74-100 Gryfino
+48 91 416 38 58
adres e-mail: psse.gryfino@sanepid.gov.pl
adres e-Doręczeń: AE:PL-67443-60914-HBVCW-35

0.18836.2026



mmk

NM
170726
[Signature]

Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/ŚR/K/2990/26**WOJEWÓDZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W SZCZECINIE**

70-632 Szczecin, ul. Spedytorska 6/7

DZIAŁ LABORATORYJNY

Oddział Laboratoryjny w Szczecinie

ul. Spedytorska 6/7; 70-632 Szczecin; tel. 91 462-40-60

e-mail: kancelaria.wsse.szczecin@sanepid.gov.pl<https://www.gov.pl/wsse-szczecin>**DANE DOSTARCZONE PRZEZ KLIENTA:****NAZWA I ADRES ZLECAJĄCEGO:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie, ul. Flisacza 6, 74-100 Gryfino**NUMER PROTOKOŁU POBRANIA PRÓBK:** 163/2026 z dnia 06.07.2026 r.**PRÓBKA POBRANA PRZEZ*:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie - Agata Grygorcewicz, Karolina Sowa**METODYKA POBRANIA PRÓBK:** PN-ISO 5667-5:2017-10**CEL BADANIA*:** zgodnie z planem do umowy-zlecenia nr 8/2026**MIEJSCE POBRANIA PRÓBK:** Strefa zaopatrzenia w wodę Wysoka Gryfińska [PL3206PWSZ0078]**PUNKT POBRANIA PRÓBK:** Wysoka Gryfińska biuro gosp. rolnego ul. Lipowa 3 [PL3206PPPW0284 / 3206PPPW0301]**DATA POBRANIA PRÓBK:** 06.07.2026**RODZAJ PRÓBK:** woda przeznaczona do spożycia przez ludzi

*) dane dostarczone przez klienta mogące wpływać na ważność wyników

DANE LABORATORYJNE:**NUMER PRÓBK:** ŚR/K/1602/26**NR UMOWY-ZLECENIA:** 8/2026**STAN PRÓBK:** bez zastrzeżeń**DATA PRZYJĘCIA DO BADANIA:** 06.07.2026**DATA ROZPOCZĘCIA BADANIA/ZAKOŃCZENIA BADANIA:** 06.07.2026 / 09.07.2026**WYNIK BADANIA**

Poz.	Parametr	Metoda badawcza	Jednostka miary	Wynik/rezultat (**) badania	Niepewność *)	Wartość parametryczna (1) (2)	Zakres metody
1	Zapach	PN-EN 1622:2006 ^h Metoda organoleptyczna	-	Akceptowalny	-	Akceptowalny przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian.	-
2	Smak		-	Akceptowalny	-	Akceptowalny przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian.	-

*) - Podana wartość niepewności stanowi niepewność rozszerzoną przy poziomie ufności 95% i współczynniku rozszerzenia k=2. Określona niepewność nie obejmuje niepewności związanej z pobraniem i transportem próbek.

▼) - Wymagania zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2026r. poz. 748)

■) - Jeśli dotyczy; w przypadku podania jednej wartości dolna wartość zakresu wynosi zero.

(**) - rezultat badania - <dolnej granicy/ > górnej granicy zakresu akredytacji metody - odpowiada wartości mezurandu dla dolnej/górnej granicy zakresu pomiarowego wraz z informacją o wartości niepewności rozszerzonej, podana wartość stanowi jednocześnie granicę oznaczalności metody.

DATA WYDANIA SPRAWOZDANIA: 09.07.2026

09.07.2026, Kępa Sylwia

Autoryzował (data i podpis)

Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/ŚR/K/2990/26

1. Wyniki badań dotyczą wyłącznie badanej próbki.
2. Wyniki odnoszą się do otrzymanej próbki.
3. Bez pisemnej zgody Kierownika Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.
4. Klient ma możliwość złożenia skargi na działalność Laboratorium.
5. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobranie i transport próbek wody pobranych i dostarczonych przez klienta.
6. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za informacje dostarczone przez klienta.
7. Etap poboru i transportu próbek do badania oraz dane pozyskane od klienta mogą wpływać na ważność wyników badań.
8. W sprawozdaniu badania objęte systemem jakości oznaczono literą N.

koniec sprawozdania

Dokument podpisany kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/ŚR/K/2989-Q/26

AB 515

WOJEWÓDZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W SZCZECINIE
70-632 Szczecin, ul. Spedytorska 6/7
DZIAŁ LABORATORYJNY
Oddział Laboratoryjny w Szczecinie
ul. Spedytorska 6/7; 70-632 Szczecin; tel. 91 462-40-60
e-mail: kancelaria.wsse.szczecin@sanepid.gov.pl
<https://www.gov.pl/wsse-szczecin>

DANE DOSTARCZONE PRZEZ KLIENTA:**NAZWA I ADRES ZLECAJĄCEGO:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie, ul. Flisacza 6, 74-100 Gryfino**NUMER PROTOKOŁU POBRANIA PRÓBKİ:** 163/2026 z dnia 06.07.2026 r.**PRÓBKĄ POBRANĄ PRZEZ*:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie - Agata Grygorcewicz, Karolina Sowa**METODYKA POBRANIA PRÓBKİ*:** PN-ISO 5667-5:2017-10**CEL BADANIA*:** zgodnie z planem do umowy-zlecenia nr 8/2026**MIEJSCE POBRANIA PRÓBKİ*:** Strefa zaopatrzenia w wodę Wysoka Gryfińska [PL3206PWSZ0078]**PUNKT POBRANIA PRÓBKİ*:** Wysoka Gryfińska biuro gosp. rolnego ul. Lipowa 3 [PL3206PPPW0284 / 3206PPPW0301]**DATA POBRANIA PRÓBKİ*:** 06.07.2026**RODZAJ PRÓBKİ*:** woda przeznaczona do spożycia przez ludzi

*) dane dostarczone przez klienta mogące wpływać na ważność wyników

DANE LABORATORYJNE:**NUMER PRÓBKİ:** ŚR/K/1602/26**NR UMOWY-ZLECENIA:** 8/2026**STAN PRÓBKİ:** bez zastrzeżeń**DATA PRZYJĘCIA DO BADANIA:** 06.07.2026**DATA ROZPOCZĘCIA BADANIA/ZAKOŃCZENIA BADANIA:** 06.07.2026 / 08.07.2026**WYNIK BADANIA**

Poz.	Parametr	Metoda badawcza	Jednostka miary	Wynik/rezultat (**) badania	Niepewność *)	Wartość parametryczna v) m)	Zakres metody
1	Mętność	PN-EN ISO 7027-1:2016 ^A Metoda nefelometryczna	NTU	0.55	0.105	Akceptowalna przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian.	0.30-40.0
2	Barwa	PN-EN ISO 7887:2012 p.6 ^A Metoda C - spektrofotometryczna	mg/l	4	0.7	Akceptowalna przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian. ¹⁾	2-100
3	Przewodność elektryczna ²⁾	PN-EN 27888:1999 ^A Metoda konduktometryczna	μS/cm	944 (22.3) ³⁾	56.6	2500	10-2700
4	Stężenie jonów wodoru (pH)	PN-EN ISO 10523:2012 ^A Metoda potencjometryczna	pH	7.2 (22.2) ³⁾	0.17	6.5-9.5	4-10

*) - Podana wartość niepewności stanowi niepewność rozszerzoną przy poziomie ufności 95% i współczynniku rozszerzenia k=2. Określona niepewność nie obejmuje niepewności związanej z pobraniem i transportem próbki.

v) - Wymagania zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2026r. poz. 748)

m) - Jeśli dotyczy; w przypadku podania jednej wartości dolna wartość zakresu wynosi zero.

**) - rezultat badania - < dolnej granicy / > górnej granicy zakresu akredytacji metody - odpowiada wartości mezurandu dla dolnej/górnej granicy zakresu pomiarowego wraz z informacją o wartości niepewności rozszerzonej, podana wartość stanowi jednocześnie granicę oznaczalności metody.

1) pożądana wartość w wodzie w kranie konsumenta do 15 mg Pt/l

2) w temperaturze 25°C, korekta za pomocą urządzenia pomiarowego

3) temperatura pomiaru w °C

Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/ŚR/K/2989-Q/26

DATA WYDANIA SPRAWOZDANIA: 09.07.2026

09.07.2026, Kępa Sylwia

Autoryzował (data i podpis)

1. Wyniki badań dotyczą wyłącznie badanej próbki.
2. Wyniki odnoszą się do otrzymanej próbki.
3. Bez pisemnej zgody Kierownika Laboratorium Badań Środowiskowych i Radiacyjnych sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.
4. Klient ma możliwość złożenia skargi na działalność Laboratorium.
5. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobranie i transport próbek wody pobranych i dostarczonych przez Klienta.
6. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za informacje dostarczone przez klienta.
7. Etap poboru i transportu próbek do badania oraz dane pozyskane od klienta mogą wpływać na ważność wyników badań.
8. Badania w sprawozdaniu spełniają wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018, oznaczone literą A – akredytowane, zamieszczone w zakresie akredytacji PCA nr AB 515 wydanie nr 29 z dnia 28.07.2025 r.; oznaczone literą N – nieakredytowane.

koniec sprawozdania

Dokument podpisany kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

Laboratorium Badań Mikrobiologicznych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/BM/PW/1154-Q/26

AB 515

WOJEWÓDZKA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W SZCZECINIE
70-632 Szczecin, ul. Spedytorska 6/7
DZIAŁ LABORATORYJNY
Oddział Laboratoryjny w Szczecinie
ul. Spedytorska 6/7; 70-632 Szczecin; tel. 91 462-40-60
e-mail: kancelaria.wsse.szczecin@sanepid.gov.pl
<https://www.gov.pl/wsse-szczecin>

DANE DOSTARCZONE PRZEZ KLIENTA:**NAZWA I ADRES ZLECAJĄCEGO:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie, ul. Flisacza 6, 74-100 Gryfino**NUMER PROTOKOŁU POBRANIA PRÓBK:** 163/2026 z dnia 06.07.2026 r.**PRÓBKA POBRANA PRZEZ:** Powiatowa Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Gryfinie - Agata Grygorcewicz, Karolina Sowa**METODYKA POBRANIA PRÓBK:** PN-EN ISO 19458:2007**CEL BADANIA:** zgodnie z planem do umowy-zlecenia nr 8/2026**MIEJSCE POBRANIA PRÓBK:** Wysoka Gryfińska biuro gosp. rolnego ul. Lipowa 3 [PL3206PPPW0284 / 3206PPPPW0301]; Strefa zaopatrzenia w wodę Wysoka Gryfińska [PL3206PWSZ0078]**DATA I GODZINA POBRANIA PRÓBK:** 06.07.2026 13:15**RODZAJ PRÓBK:** próbka wody do spożycia**WIELKOŚĆ PRÓBK:** 1x250ml**TEMPERATURA TRANSPORTU PRÓBK:** 4.2°C

*) dane dostarczone przez klienta mogące wpływać na ważność wyników badań

DANE LABORATORYJNE:**NUMER PRÓBK:** BM/PW/1020/26**NR UMOWY-ZLECENIA:** 8/2026**STAN PRÓBK:** bez zastrzeżeń**DATA I GODZINA PRZYJĘCIA PRÓBK DO BADAŃ:** 06.07.2026 14:35**DATA ROZPOCZĘCIA BADANIA/ZAKOŃCZENIA BADANIA:** 06.07.2026 / 09.07.2026**WYNIK BADANIA**

Poz.	Parametr	Metoda badawcza	Temperatura i czas inkubacji	Wynik badania	Niepewność ^{a)}	Wymagania ^{b)}
1	Ogólna liczba mikroorganizmów w temp. 22±2°C (jtk/1ml)	PN-EN ISO 6222:2004 ^A Metoda płytkowa (posiew wgłębny)	22±2°C 68±4h	Oszacowana liczba 1 jtk w 1 ml	-	Bez nieprawidłowych zmian ^{b)}
2	Liczba bakterii grupy coli (jtk/100 ml)	PN-EN ISO 9308-1:2014-12 ^A PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04 ^A Metoda filtracji membranowej	36±2°C 21-24h	0 (granica wykrywalności 1 jtk/100 ml)	-	0 ²⁾
3	Liczba bakterii Escherichia coli (jtk/100 ml)		36±2°C 21-24h	0 (granica wykrywalności 1 jtk/100 ml)	-	0
4	Liczba enterokoków kałowych (jtk/100 ml)	PN-EN ISO 7899-2:2004 ^A Metoda filtracji membranowej	36±2°C 44±4h	0 (granica wykrywalności 1 jtk/100 ml)	-	0

jtk – jednostki tworzące kolonie;

A – metoda akredytowana;

●) Przedstawiona niepewność rozszerzona pomiaru została oszacowana zgodnie z PN-ISO 29201:2022-02 i opiera się na dwuskładnikowym modelu niepewności: zmienności operacyjnej (podejście całosciowe) oraz zmienności wewnętrznej, przy zastosowaniu współczynnika rozszerzenia k=2 i poziomu ufności 95%.

Niepewność nie obejmuje niepewności związanej z pobraniem i transportem próbek.

■) podstawa prawna: Rozporządzenie Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2026 r., poz. 748)

Laboratorium Badań Mikrobiologicznych
Sprawozdanie z badań Nr Spr/BM/PW/1154-Q/26

- 1) Zaleca się, aby liczba kolonii w 22°C (ogólna liczba mikroorganizmów) nie przekraczała: 100 jtk/1 ml w wodzie wprowadzanej do sieci wodociągowej, 200 jtk/1ml w kranie konsumenta (załącznik nr 1 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. (Dz. U. poz. 748); Część C. Parametry wskaźnikowe; Tabela 1, Lp. 3 - Objasnienia²⁾)
- 2) Dopuszcza się pojedyncze bakterie grupy coli < 10 jtk/100 ml, przy jednoczesnym wykluczeniu obecności w badanej próbce E. coli i enterokoków jelitowych (kałowych). W przypadku wykrycia bakterii grupy coli < 10 jtk /100ml należy wykonać badanie parametru E.coli i enterokoki jelitowe (kałowe) w związku z art. 37 ax ust. 5 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej. (załącznik nr 1 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. (Dz. U. poz. 748); Część C. Parametry wskaźnikowe; Tabela 1, Lp. 1 - Objasnienia¹⁾)

Oświadczenie:

1. Wyniki badań dotyczą wyłącznie badanej próbki.
2. Wyniki badań odnoszą się do otrzymanej próbki.
3. Bez pisemnej zgody Kierownika Laboratorium Badań Mikrobiologicznych sprawozdanie nie może być powielane inaczej jak tylko w całości.
4. Klient ma możliwość złożenia skargi na działalność Laboratorium.
5. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek wody pobranych i dostarczonych przez klienta.
6. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za informacje dostarczone przez klienta.
7. Etap poboru i transportu próbek do badania oraz dane pozyskane od klienta mogą wpływać na ważność wyników badań.
8. Badania w tym sprawozdaniu spełniają wymagania normy PN-EN ISO/ IEC 17025, oznaczone literą **A** - akredytowane, zamieszczone w zakresie akredytacji PCA nr AB 515, wydanie nr 29 z dnia 28.07.2025 r.;

09.07.2026, Wasielewska Urszula

Autoryzował (data i podpis)

koniec sprawozdania

Dokument podpisany kwalifikowanym podpisem elektronicznym.